

# قراءة قسطنطين زريق في شخصه وفكرة

## وآدميته

غسان سلامة\*

ليس بالضرورة نظاماً خالداً بشكله الحاضر، وكل هي حاجتنا كبيرة هذه الأيام، تحت قلم رجل تلقي تحت ظله الكثير من القوميين السطحيين لقول واضح يؤكد أن «الأمة العربية» ليست قائمة منذ فجر التاريخ وحتى انتهائه، وبأن تعبير «الوطن العربي» ليس في مكانه، لانه قول ايديولوجي غير علمي.

لا ينبغي أبداً أن يؤخذ هذا القول الزريقي الحازم على أنه تذكر لانتقاء قومي دائم، على العكس تماماً، أن هذا القول هو تأكيد حاسم لذلك الانتقاء باعتباره مشروعًا شاملًا يحسن بالعرب أن يجعلوه أولويتهم.

لكنه مشروع، ورثة، خطة، أمل مستقبلي وليسحقيقة قائمة. والأمة، وبالتالي، هي تكوين نسبي، يصنعه القوميون أن شاؤوا وأن قدوا. ووظيفتهم هي في الذات في صنعه، أي في جعله واقعاً، وليس وظيفتهم، كما تصور معظمهم، في استحضار حقيقة تاريجية اسمها «الأمة العربية».

يسمح هذا الموقف العقلاني النسبي والشديد الحداثة، والكبير الأفناع، إلى تخلص ابريز الفكرة العربية من النظرة التقديسية لها. ويسمح أيضًا بفصلها الواضح عن الدين.

وفي مرحلة يتتساهم فيها المفكرون في دمج الانتقاء الديني بالموقف القومي، وبخلط مقتضيات الإيمان بالله مع اسس تنظيم الجماعات البشرية، يبيو زريق شجاعاً في تردّد موقفه العلماني دون تحفظ المميز بين القومية العربية والإسلام دون رباء لأرباب الشارع الحاليين، و«قبضاياته»، من دون انتهازية فكرية ومما لا للتيارات العابرة، والأنظمة الدينية تتوجه في المجتمعات الإنسانية من الأعلى إلى الأدنى عن طريق الوحي الالهي، أما الانتقاء القومي فتحاول بناء هذه المجتمعات من الأدنى إلى الأعلى، أي من الشعب وبالشعب ومن أجل الشعب المعibir مصدر كل سلطة سياسية ومحرك التحرر والتقدم.

هذا نوع من المواقف الثابتة التي تمسك بها زريق طوال مسيرته، ولكنه شعر بضرورة ابتد الاوضح فيها الان، كانه يؤكد مرة أخرى أنه يميل لاتباع نصيحة برتولت بريشت العتيقة، «بادارة قفاه للسياسة».

هذه من ناحية أخرى، واحدة من الثنائيات الكثيرة التي يدور حولها قلم زريق: صحيح/غير صحيح، خير/شر، قومي/ديني، واضح/متبس، مرتب/فوضوي، مفتوح/متغلب، والحدادات الاربعية تزخر بالثنائيات في كل مجال قضية: تخلف/تقدّم، ماضي/مستقبل، تطلعات جماعية/اهواء فردية... يظهر اندماج ذلك الميزان الخفي الذي يسمى الكتاب باولى يهامه اي التصنيف.

فكل فكرة وكل ظاهرة ينبغي اولاً وضعها في احدى فئتين: فهي خيرة او شريرة، صحيحة او خاطئة. وبالتالي تبرز هنا مكامن عميقة في النظرة للذات وللعالم، فزريق اخلاقياً وابرياً وسياسيًا رجل محافظ يقدر أهمية المعايير المسقية التي تسنم باتخاذ المواقف، في الخاص والعام، وفقاً لتصنيفات مسبقة. وبالتالي يسهل على زريق ان يوضع ذاته في العالم، لانه مؤمن بموازيته، قائم بها. وهذه من صفات المعلم والاستاذ، الذي يتظر الى وظيفته الحضارية بوصفها ارشاداً وتوجيهها للاجيال الجديدة كي تعرف دائمًا ما هو خير وما هو شر، وتتمكن تاليًا من تصنيف الافكار والحداث وفق معايير ثابتة.

مرة اخرى يثير ذاك الثبات اعجاباً ما يليث ان يختلط بقدر من التخوف من العقم، هل ان الامر الكبير كما الصغرى قابلة فعلًا للتصنيف الى فئتين؟ هل ان القيم فعلاً على ثبات وهل ان الدلول

«التشوش»، او «الخلط»، او «عدم التمييز»، يعنى اخر فإن المعيار ليس سياسياً ولا هو بالضرورة اخلاقي وإنما المعيار الاساس عقلي، يسمى زريق من خلاله نحو ديكارتياً صارماً، حازماً، غير متدد، وكمثل صناع الحرف الدمشقية، المعروفة بالدقّة والمحافظة، فإن زريق يصوغ كلمته كـ تاتي مرتبة لأنه يكره انعدام الترتيب، ويختلف من الوضعي، ومن التناقضات، ومن العشوائية، وأجمالاً من الأمور غير المرتبة، ومن الافتخار الحاوية للاتباس، ومن التعبير المؤدية إلى سوء فهم.

وهو بذلك صانع دمشقي محافظ يسكن الحروف كما في المصطلحات، كل في موقعه، ولا عناصر ساقطة، وما من حشو إضافي.

من هنا شعور مزدوج بمكانة يصعب على المرء منافستها، وبرتابة الهندسة المعمارية الدقيقة المتقنة والمكررة. انه نبذ بدائي للشطحات، صوفية كانت ام شعرية، فربما كانت أم جماعية. والشطحات غير عقلانية، غير مدروسة، غير مخطط لها.

ومن هنا شعور بان ذلك الثبات المثير للعجب،

على مقاومة الحياة منذ انحرافاته فيها، وفق تعلق

غزيري بكل ما هو «مرتب»، لم يدخل من الجمود، ومن

الابتعاد الغربي اياً، عن الابتكار والابداع وإعمال

الخيال.

غير ان التطور خافت خفي، عليك الغوص في الصفحات كي تكتشفه، إن الكاتب لا يدل عليه، ولا يزيد بالضرورة تبليه، والتتطور تراه اساساً في جوهر انتقاء الكاتب ايديولوجي.

فاول الكتب التي نشرها كان في «الوعي القومي»، وفي مقدمة المجموعة المكتوبة هذه السنة، نرى زريق يؤكد، من جديد وبوضوح، انتقامه لتلك المدرسة في النظر إلى الذات. ولكنه، وقد وصل إلى ما يقارب «منتهى الطريق» (اطال الله عمره)، فإنه وجد لزاماً عليه، بخفر وتحفظ كعادته، ان يسجل ابتعاده عن جلال من عشرهم في تلك المدرسة.

ابتعد عنهم اولاً بحزن، في نوع من النقاذه الذاتي: كنت في تلك السنوات وما بعدها مباشرة اتخيل ان الحكم المركز خليق أكثر مما هو الحكم الديموقراطي الموزع للسلطات بأخذات الهيئة المرجوة في شؤون العلم والبحث.

ولكن زريق عاد عن هذا التخيل عودة حاسمة، بل اصبح يؤكد في كتاباته المتأخرة على اميرين متكاملين: أهمية الغنecer الداخلي في الرقي والتقدم وضرورة احترام حقوق الانسان.

غير ان زريق لا يعالج بصورة مباشرة ذلك الارتباط المزعزع والدائم بين جل الحركات القومية والممارسات القهقرية والتسلطية، على الاقل في المحيط الغربي.

فعلى الرغم من غلة روح التسلط على مختلف انواع الانفلات العربية، يبقى السؤال قائماً حول وجود علاقة ما بين الجحود القومي لدى الانظمة ومستويات عالية من القمع الداخلي، وكان المعلن لدى بعض الانظمة «بعهارات تاريخية»، تدعى انها اخذتها على نفسها، سمح لها باستسهال القمع والقهر والتسلط.

غير ان هناك مسافة اعمق وامر يضعها زريق بينه وبين ابناء المدرسة القومية في الفكر كما في السياسة، تتعلق بجوهر وجود الامة العربية نفسها. ولا يسعني الا ان احيي شجاعة الكاتب عند بوحه الصريح الواضح بأنه يختلف «والسائلين» بـ القومية - اية قومية - نشأت منذ الازل وما انفتحت تيزّ تطور شعبها خلال مراحل تاريخه. فإني لست اجد في العصور القديمة او الوسيطية روابط قومية، شاملة وفاعلة.

ويضيف زريق في مكان آخر «ان النظام القومي

■ تجاوز قسطنطين زريق للعنان دون ان يسامه تكاليف الحياة». تستفزه، بل تملاه حزنناً وتأسفناً، احداث تعبر أمام ناظريه كالتسوية العرجاء الجاربة في مراحل شبيهه. لفزان بدا بـ «كتبة» كتب عنها منذ نصف قرن، وتعددت «النكبات» الموجفة منذ ذلك الحين، وكذلك الاستعمال البغيض للقومية من قبل انظمة جائرة لا تتورع عن غزو أو استبعاد بلد مجاور.

ولا يورقه امر اكبر من تلاشي المنطق العقلاني في معالجة الامور الطارئة، والقضايا الباقية. فهو جعل من تلك العقلانية متراساً اخيراً في وعيه، وهو قاطن من عدم اشتراك الكثرة من الحكام ومن الناس باللجوء الى ذلك المتراس الحصين. توجع واسى، قنوط عابر، غضب مكتوب، تأسف، غير ان الدمشقي التلبين، الفلسطيني الفخري، العربي المنحى، الشرقي المعلقن، لا يسام حياة حافلة بالأعمال والكتابات، مما هما غمضت تكاليفها».

تلك الاعمال، اصدرها مجتمعة «مركز دراسات الوحدة العربية»، في مجلدات اثنية، بالتعاون مع مؤسسة عبد الحميد شومان، واختير للعنوان «الاعمال الفكرية العامة».

وحسناً نبذت صفة «ال الكاملة»، لأن الرجل ما زال معطاء، يكتب ويخاضر ويقول. غير اني توقفت

طبعاً امام الصفة العامة، ذلك ان التمانعني الشديد التهذيب، ما ادخل، يوماً في حضور مریديه، خصوصيات تذكر، وكان لهم العام قد استحوذ منه كامل الوعي، او كان الخاص دفع الى اللاوعي، او الى الخزان الحديدي المتينة.

يتعمى قسطنطين زريق الى مدرسة سلوكية، لا تمارس خلط الخاص بالعام، ولا تعيّن عن الخاص الا تحت الضغط ذلك ان الخاص ليس عقلانياً، ولا يتم البوح به بتلك السهولة المهرجانية التي تعوينا عليها اليوم.

وفي رفض البوح بالخصوصي، الى جانب تمس عقلانية قصوى قدر المستطاع، نوع من البراءة السياسية المتعبدة، وهي نفسها رد المطر على تقلبات الازمة السياسية، وحصنه المتنب امام ضغوط أصحاب السيف والقرار.

وابعد من هذه وتلك، يتبين الانحراف الشمولي في العام من حياء الاعيان، وتأفهم من قيام العوام بفشل الاحاسيس والاشاعر والعواطف في الفضاء الغومي.

من هنا تلك البرودة الهدأة المتحكمة بكتابات زريق منذ مطلعها، وهي برودة تعود للطبع كما للطبع.

يقول في سيرة ذاتية، (تکداد الذات تغيب عنها إلا ماماً)، في مطلع المجلد الأول، انه خير معالجة ضعف في اللغة الفصحى من خلال الجد والتأبيرة. ولكن لغته سوية من الثلاثينيات حتى السبعينيات، هادئة، واضحة، محكمة، تبليل احياناً الى الرتابة.

وان كان من رتابة، فهي في تلك القناعة العميقه التي تحكم كتابات انتشرت على سنتين سنة من دون توقيف، قناعة بانه في الافكار والاقوال والاعمال والماوقف هناك «الصحيح»، «غير الصحيح».

ولفي عصر تتدخل فيه القيم ويغلب الشك على اليقين، وتنهالك فيه كل الامور والافكار التي اعتقاد اهلها أنها «صحيحة»، ما انفك زريق يعتقد ويريد ان في التربية كما في السياسة، وفي التنمية تماماً كما في البيبلوماسية، وفي الفكر كما في المعيش، هناك «الصحيح»، الذي ينبغي التذكير به وعرضه وشرح تفاصيله، وهناك ما هو «غير صحيح». وكان دور المثقف، كما دور الفقيه في الماضي غير البعيد، هو دور المذكرة بالصحة والداعي اليها.

ما هو نقيس الصحيح في الكتابة الزرقية؟ النقيس الاكثر ترداداً هو «الفوضي» او

القيمي لامر او لفكرة يبقى ثابتاً، ام ان ذلك المدلول الى تبدل وفق الایام «ازمة»؟  
ان الجواب عن هذه الاسئلة مرتبط طبعاً بما اختزنته تجربة الرجل طوال حياة مبيرة، وهو يقول في احد الاماكن انه رأى وظيفته في ثلاثة: المدرس، والمفكر العمومي، والباحث في التاريخ. ويعرف بتواضع (شعرنا به دوماً صادقاً) بأنه قام بوظيفة التدريس قبل امكانيه، وانه اعطى للتدريس نفسه كما لادارة الجامعات (اسيمما الجامعة الاميركية في بيروت، ولفتره قصيرة جامعة دمشق)، القذر الهائل من وقته، كما كتب الكثير دعوة للتربية «الصحيحة»، ودفعاً عن الجامعات.

اما المفكر العمومي فتشهد عليه الاكثرية الساحقة من النصوص المنشورة في هذه المجالات، فهو يكتب عن النكبة مرة اولى وثانية وعن التهوض القومي، وعن التقدم والحداثة والعقائد، وكلها كتابات تتوجه للحاكم وللناس في ان مما تدل الى ما ينفي القيام به وما يقتضي تحاشيه.  
فالرجل «متقف ملتزم» كما دأبنا على القول حتى زمن قريب، ملتزم بقضايا الامة الكبير، ومع مرور الزمن (اسيمما في مقالاته المتاخرة في هذه الجريدة) بقضايا الناس الاقرب. وفي فترة وسطية (السبعينيات والثمانينيات) كان جل المثقف الملتزم، التركيز على المستقبل، وكان مجلة تشبه الهاوس بالنظرية المستقبالية عند رجل كان عمله الاساسي النظر في الماضي، بذات في الوقت عينه الذي كان ينتقل فيه للتقاعد. وفي هذا الامر، شيء مثير للتفسير، كما هو مثير للاعجاب والاقتناء.  
وكان الكاتب العام رأى من واجبه، عند ترکه للحياة العملية، ان يرفع التحدي مرة اخرى فلا يغطس في الذكريات وينكب على المذكرات، بل ينظر للجانب الآخر: لقصور مستقبل المجتمعات العربية وفق معايير وافكار واضحة حتى البساطة.

مدرس افني سنوات العمر داخل اسوار الجامعه، ومثقف ملتزم لا تكفي مجلدات اربعة ضخمة لضم كتاباته العامة: هاتان وظيفتيان اكلنا من الوقت والهمة الكثبي، غير ان وظيفة ثالثة يعترف رزيق بأنها كانت الى حد ما ضحية الوظيفتين الاوليين، وهي البحث العلمي الاكاديمي في التاريخ.

هنا تنتفع ماهية صفة «العامه»، في عنوان المجموعة، اذ ان هذه الاخيره لا تضم الاعمال الاكاديمية الحسنة لرزيق، وكان الاكاديمي من المكتوب هو ايضاً بمصالح الخاص. وهذا فالاعمال ليست كاملة بمعنى انها لا تضم ما سبق (ان شاء الله)، او ما كتب من باب العلم للعلم، اطروحة دكتوراه، او اسهام في مؤتمر مؤرخين، او مقالة في مجلة متخصصة.

وهذا الجانب من الرجل هو الاقل بروزاً وكان الهم التعليم العام لم يطبع فقط على الشخص الخاص، بل اكل ايضاً من حصص الخصوصي الاكاديمي ولا ضير في ذلك: فمن هنا جبيعاً قادر ان يعطي بكلم في المجالات الثلاثة التي افتى الرجل فيها عمره، بصورة متساوية، متعاللة؟

وبالتالي فيما من تركيز على مجال الا على حساب اخر. وهذا ما لا يتفق عليه زريق، بل تشعر احياناً انه يتمتع لو ساوى اكثراً بين تلك المجالات الثلاثة (ناهيك عن مراجعت قصيرة من العمل الدبلوماسي، ومهام ادارية كثيرة في الجامعات ومراكز الدراسات).

ربما لوأخذ الحيز الثالث (البحثي) حظه من اهتمام زريق، لكن حزمه في الامور العامة اقل حزماً، وكانت لغته المنطقية اقل تمسكاً بالثنائيات. ذلك ان البحث العلمي، تماماً كالسياسة، يدفع بعيداً عن وضوح الاحكام الاخلاقية، والى قدر عميق من التساؤل والشك واعادة النظر. قد يشير هذا القول الى حدود التأثير الذي للكتابية الزريقية، ولكنه يشير ايضاً الى مرتانة الترفع الاخلاقي لدى رجل يعتبر الكلمة امراً لا يستهان به، ويقتضي احترامه. وهذه امثلولة ما زالت حية وجمة الفوائد خصوصاً عندما «تلاطم الموجات الفكرية العاتية»، وهي عبارة يبدأ بها زريق العديد من كتبه.

ويعده فإن زريق لا يدعني انه مرأة شاملة للقرن الذي حاصره. هو مرأة على بعضه، التحديثي، العقلياني المتعلم... والشامي، بمعنى تاثره الشديد بالحبيط السوري - اللبناني - الفلسطيني، على الرغم من شمولية عروبته جغرافياً ومن تاثيره على بعض جوانبه، مع استمرار مسافة فكرية وعاطفية دائمة مع بلاد العرب غير الشامية، جزيرة ومغارباً وكثانية.

لكنها مرأة ايضاً لامر نخاف اليوم اندثاره، طبعني منذ لقائي الاول بالرجل منذ نحو من عقدين، عندما رأيته يصعد للسلام، وسيجارة كثث بين اصابعه، نحو الطبقة التاسعة من مبني «مؤسسة الدراسات الفلسطينية»، قريباً من شارع فردان في بيروت، بينما كان، نحن «الشباب»، ننتظر وصول المصعد للحاف بـه الى تلك الطبقة العالية. لمست فيه يومها صفات ثلاثاً ما اتفكت تناول في نفسي: الافتاد مهما كان العمى، الصعود مهما كانت الصعوبات، «ادمية، عزّ نظيرها، وما هذه الاسطر الا تحية متواضعة، غير كافية، وانما صادقة، لتلك «الأدمية».

\* كاتب وجامعي ليباني مقيم في باريس.